



Ciudad de

# Deltona



Ciudad de Deltona - Orgullosos de ser parte

## Embelllecimiento de la ciudad... Orgullosos de crecer con ella

LA CIUDAD DE DELTONA TIENE VEINTE AÑOS con muchos de nuestros vecinos que tienen casi el doble de edad. El tiempo empieza a pasar factura en la apariencia de algunos de nuestros vecinos.

El personal de la ciudad trabaja duro, tomando la iniciativa en esfuerzos para que Deltona vuelva a ser una ciudad de destino como un excelente lugar para vivir y un excelente lugar para criar a la familia. Estamos dando los primeros pasos para limpiar y mejorar nuestra ciudad, comenzando con las instalaciones de la Ciudad.

Una continuación, una lista de lo que hemos logrado: El Municipio tiene nuevo césped. Una de nuestras arterias, Howland Boulevard, fue remodelada con un renovado cartel de Bienvenida y nuevo paisajismo. Se ha tenido un cuidado especial con las islas medias de Howland Boulevard.

Saxon Boulevard es el próximo en la lista y recibirá un tratamiento similar. Muy pronto, los residentes notarán también mejoras en nuestras intersecciones a lo largo de la Interestatal 4 y en muchos de nuestros parques.



La Ciudad anticipa que nuestros esfuerzos de embellecimiento alentarán a los residentes a invertir también en Deltona, en sus hogares y en sus vecindarios. La responsabilidad liderada por los residentes para el correcto desecho de su basura y residuos de jardinería servirá de mucho para ayudarnos en nuestros esfuerzos de embellecimiento. Si bien puede sonar como algo menor, las quejas sobre la basura y los elementos hogareños que se derraman en los cordones, veredas y calles han sido problemáticas para nuestro personal. Este problema se soluciona con facilidad. Nos gustaría que todos los residentes de la Ciudad de Deltona utilizaran los contenedores de basura provistos por Waste Pro, nuestro proveedor de desechos sólidos. También, todos los residentes deberían evitar utilizar cestos rotos y bolsas de basura llenas en el cordón. Al hacerlo, nuestros vecindarios lucirán mejor de inmediato. Recuerden

"Basura... VA en el TACHO".

A partir de 2016, el personal de la Ciudad será más cuidadoso para mantener nuestros vecindarios y calles limpios y más atentos para la aplicación de las ordenanzas con respecto a la basura de la Ciudad. Nuestros ciudadanos modelos son aquellos que usan los tachos provistos y evitan el desorden con bolsas y latas y alientan a sus vecinos a hacer lo mismo.



A continuación algunos consejos para los días de recolección:

- Lleve su contenedor de Waste Pro al cordón alrededor de las 6 a.m. el día de recolección.
- Asegúrese de que la apertura de la tapa se encuentre hacia la calle (las ruedas del lado de su hogar) y que su contenedor esté al menos a tres pies de distancia de su buzón, auto estacionado, hidrante contra incendios, etc.
- Intente que no haya elementos sueltos en su contenedor. Ponga todo en bolsas.

Después de la recolección, debe mover su contenedor del jardín delantero antes de la tarde del día de recolección. No puede dejar el contenedor en un lugar visible en el frente de su casa.

Llame a Waste Pro si tiene cosas grandes para recoger, (386) 574-0778. Tienen precios muy razonables para retiros grandes.

Para ayuda más detallada para comprender los servicios de desechos sólidos, visite [http://is.gd/DeltonaFL\\_Garbage](http://is.gd/DeltonaFL_Garbage). También a partir de enero, los residentes serán elegibles para ganar \$500 para refaccionar su jardín. Descubra más sobre el programa "Deltona: Orgullosos de crecer con ella" en el sitio web de la Ciudad. También a partir de enero, los residentes serán elegibles para ganar \$500 para refaccionar su jardín. Descubra más sobre el programa "Deltona: Orgullosos de crecer con ella" en el sitio web de la Ciudad, [DelltonaFL.Gov](http://DelltonaFL.Gov).

## Se mejoran instalaciones deportivas en dos parques de la ciudad

LOS PARQUEST DWIGHT HAWKINS AND MANNY Rodriguez están siendo mejorados para brindar los tan necesitados campos de juegos iluminados para recreación. La población joven de Deltona significa los niños. Y tener niños crea una necesidad de lugares de recreación seguros. Estamos encantados de que muchas grandes organizaciones trabajen para brindar oportunidades de recreación para niños.

La instalación de un sistema de iluminación de calidad para deportes, césped, cercos y mejoras en las superficies de juego en Dwight Hawkins ofrecerá mejores instalaciones para nuestras organizaciones de fútbol juvenil.

La iluminación del campo para deportes en Manny Rodriguez permitirá que se utilice el parque como un área de práctica para nuestros muchos equipos de béisbol juvenil. Estos equipos, que regularmente ganan en los juegos a nivel regional y estatal, también se beneficiarán de las mejoras en las superficies de juego planificadas, la instalación de césped y cercos planificada para Manny Rodriguez.

Para más información sobre las instalaciones de Parques y Recreación en Deltona, oportunidades de recreación o ligas, llame al (386) 878-8900.

NOVIEMBRE, DICIEMBRE 2015  
VOLUMEN 19,  
EDICIÓN 4  
Manténgase  
conectado



En esta  
edición

- SESIÓN DE DESARROLLO DE VISIÓN
- 9 A.M. AL MEDIODÍA, 17 DE OCTUBRE

- JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS DE BOMBEROS
- 11 A.M. A 3 P.M., 8 DE NOVIEMBRE

- FESTIVAL DE ARTE Y MANUALIDADES
- 10 A.M. A 2 P.M., 14 DE NOVIEMBRE

- DESFILE DE NAVIDAD
- 6 P.M., 5 DE DICIEMBRE

- POLO NORTE DE SANTA
- 4 A 8 P.M., 12 DE DICIEMBRE

### Orgullo

Esperamos y demandamos resultados profesionales en nuestros esfuerzos diarios mediante la atención al detalle y la visión de esta comunidad.

To receive a copy of the newsletter in English, call (386) 878-8100.

El Boletín de Noticias Oficial de la Ciudad de Deltona

# Eventos e Información

**L**A CIUDAD DE DELTONA SERÁ LA ANFITRIONA DE UN TALLER DE PLANIFICACIÓN de visión/estrategia para FIJAR LAS METAS COMUNITARIAS. Deseamos sus aportes como residentes para definir metas estratégicas de importancia para nuestra comunidad, para explorar las necesidades y oportunidades que harán que Deltona se destaque, y brindar aportes a la Comisión de la Ciudad y al personal en su elaboración de un plan estratégico para Deltona. La Ciudad está trabajando en conjunto con Florida Institute of Government en dos talleres comunitarios.

- El primer taller es para aportes de la comunidad y está programado para el 17 de octubre, de 9 a.m. al mediodía, en el Municipio de Deltona, 2345 Providence Blvd.

- El segundo taller, para que los Comisionados de la Ciudad revisen y debatan sus metas para el futuro de la Ciudad, está programado para el 7 de noviembre de 8 a.m. a 2 p.m., en el Municipio de Deltona, 2345 Providence Blvd. También habrá una oportunidad para recibir comentarios públicos en este taller. Para más información sobre estas reuniones, llame al Departamento de Servicios de Planificación y Desarrollo al (386) 878-8600.

- La 31ª Jornada de Puertas Abiertas Anual del Departamento de Bomberos de Deltona se realizará el 8 de noviembre de 11 a.m. a 3 p.m. en la Estación de Bomberos 65, 2983 Howland Blvd. El Departamento de Bomberos mostrará equipamiento, hará demostraciones de habilidades y funciones de las tareas, extinguirán un incendio, desempeñarán un simulacro de operaciones especial y un rescate de vehículos. Habrá perros calientes gratis.

- El Festival Anual de Arte y Manualidades de la Ciudad se realizará el 14 de noviembre de 10 a.m. a 2 p.m. en el Municipio, 2345 Providence Blvd. Este evento gratuito mostrará una variedad de elementos realizados a mano para sus compras para las fiestas. El evento es una forma excelente para apoyar a nuestros artesanos y trabajadores locales. Para más información, llame al (386) 878-8906 o envíe un correo electrónico a Crystal Edwards, cedwards@deltonafl.gov.

- Venga a celebrar el 5º Desfile Anual "Toyland" de Navidad de Deltona a las 6 p.m. el 5 de diciembre en Deltona Boulevard. ¡Sea parte de una de las muchas bandas de música, negocios locales, clubs y más al reunirnos para demostrar el verdadero espíritu de dar de las fiestas que tiene Deltona! Se pide a los participantes del desfile de este año que donen juguetes sin envolver para ser entregados a la comunidad local. ¡Estamos ansiosos por celebrar lo que puede ser el impulso más grande de juguetes de la ciudad visto! Venga a celebrar las fiestas en Deltona. Visite el sitio web de la ciudad para más información, por correo electrónico a DeltonaParade@DeltonaFl.Gov o llame (386) 878-8600.

- Evite las colas en el centro comercial y conozca a Santa en Deltona visitando el Polo Norte de Santa. Recorra un mundo maravilloso invernal y sáquese la foto con Santa el 12 de diciembre de 4 a 8 p.m. en Deltona Regional Library, 2150 Eustace Ave. Habrá personal fotográfico de Walgreens para sacar fotos familiares con Santa. Para más información llame a Parques y Recreación de Deltona al (386) 878-8900.

- ¿Desea saber quiénes lo representan en la Comisión de la Ciudad de

Deltona y cómo contactarlos? Contacte a la Oficina del Alcalde y Comisión al (386) 878-8860 o por correo electrónico a Sandi Jackson al sjackson@deltonafl.gov.

- Los residentes que utilicen agujas para sus tratamientos médicos pueden aprovechar el Programa de Elementos Punzantes de la Comunidad del Departamento de Bomberos de Deltona. Visite la estación de bomberos para eliminar las aguas utilizadas en el hogar, "elementos punzantes" y reciba un contenedor de reemplazo gratis hasta agotar los suministros.

- Los propietarios de hogares de Deltona podrán recibir hasta dos alarmas de humo gratis instaladas como cortesía del Departamento de Bomberos de Deltona. Para solicitarlas, visite la Estación 61, 1685 Providence Blvd.

- ¿Conoce a algún joven interesado en una carrera como bombero? Con el auspicio del Departamento de Bomberos de Deltona y certificado por Boys Scouts of America, el Programa de Exploradores Bomberos permite a los jóvenes, tanto hombres como mujeres, hacer justamente eso. Llame al (386) 575-6901 para más información.

- ¿Necesita controlar su presión arterial? Pase por la estación de bomberos de Deltona.

- Se ofrece la instalación gratis de butacas para autos en todas las estaciones de bombero, llame al (386) 575-6901 para programar una cita.

- Se ofrecen cursos mensuales de certificación en RCP y Primeros Auxilios a quienes necesiten certificación y a profesionales de atención de la salud que requieran la certificación de soporte de vida básica. Conozca los precios y cómo registrarse llamando al (386) 575-6907.

- ¿Le gustaría a su familia, negocio u organización adoptar un parque? Se requiere que los participantes del programa presenten informes mensuales. Quienes adoptan reciben un reconocimiento en el parque y en el sitio web de la Ciudad. Los parques Keysville Dog Park, Lake Butler Skate Park y Vann Park pueden ser adoptados. Para más información por correo electrónico MBrown@DeltonaFl.Gov.

- La Oficina del Sheriff del Condado de Volusia desea que los residentes tengan unas fiestas seguras y desea alentar a todos a mantener cerradas con trabas las ventanas y puertas de sus hogares y vehículos. Es también importante quitar los elementos de valor de la vista en general. Cuando salga a hacer las compras navideñas, por favor estacione en áreas iluminadas, compre en grupos, no lleve mucho efectivo y solicite a un empleado que lo acompañe si es tarde. Trate de no mostrar las cajas de lo mucho que compró en el cordón frente a su casa. Considere instalar una alarma monitoreada residencial y coloque un cartel para mostrar que la tiene. Instale iluminación perimetral con sensores de movimiento y tenga su jardín podado.

- La VCSO también desea advertir a los residentes sobre una creciente tendencia con estafas telefónicas. Nunca brinde información personal por teléfono. Los llamados que reclaman dinero o le informan que ganó una gran suma de dinero generalmente son una estafa.

- Si está interesado en comenzar un Programa de Vigilancia Vecinal o unirse a uno, contacte al Sargento Patrick Leathy en pleahy@vcsou.us o (386) 860-7030.

## Números de teléfono importantes

**Control animal**, (386) 878-8701  
**Información sobre inspección automática**, (386) 575-6900 o (407) 936-9999  
**Inspecciones, Permisos y Urbanismo**, (386) 878-8650  
**Oficina del Secretario de la Ciudad**, (386) 878-8500  
**Municipalidad, 2345 Providence Blvd.**, (386) 878-8100 (número principal/recepción)  
**Oficina del Administrador de la Ciudad**, (386) 878-8850  
**Cumplimiento del Código**, (386) 878-8700  
**Comunicación e Información Pública**, (386) 878-8755

**Administración del Departamento de Bomberos, 1685 Providence Blvd.**, (386) 575-6901  
**Recursos Humanos**, (386) 878-8750  
**Alcalde y Comisión de la Ciudad**, (386) 878-8860  
**Parques y Recreación**, (386) 878-8900  
**Servicios de Planificación y Desarrollo**, (386) 878-8600  
**Obras Públicas, 201 Howland Blvd.**, (386) 878-8950  
**División de Desechos Sólidos (para servicios de basura o cuestiones de desecho de basura)**, (386) 878-8723

**Oficina del Sheriff del Condado de Volusia, 1691 Providence Blvd.**, (386) 860-7030, de 8 a.m. a 5 p.m., de lunes a viernes.  
**Centro de despacho (no emergencia)**: (386) 943-8276  
**Teléfono celular: #VCSO (#8276)** Centro de despacho (no emergencia)  
**Deltona Water (y alcantarillado)** 255 Enterprise Road, (386) 575-6800 (atención al cliente)  
**Waste Pro** (contenedores de reciclaje, recolección de basura y recolección especial), (386) 574-0778 o (386) 574-0723  
**Emergencias, 911**